

АКАДЕМИЯ НАУК СССР  
ОРДЕНА ТРУДОВОГО КРАСНОГО ЗНАМЕНИ  
ИНСТИТУТ ВОСТОКОВЕДЕНИЯ

# ПЕРЕДНЕАЗИАТСКИЙ СБОРНИК

IV

ДРЕВНЯЯ  
И СРЕДНЕВЕКОВАЯ  
ИСТОРИЯ И ФИЛОЛОГИЯ  
СТРАН ПЕРЕДНЕГО И СРЕДНЕГО ВОСТОКА



ИЗДАТЕЛЬСТВО «НАУКА»  
*Главная редакция восточной литературы*  
Москва 1986

## НОВОБАВИЛОНСКИЙ ТЕРМИН URĀŠU

Относительно значения urāšū/(amēl)urāšū ассириологи высказывали различные мнения. К.Л.Талквист возводил его к глаголу eḡēšu "желать"<sup>1</sup>. Такой же этимологии придерживался и Э.Эбелинг, который предложил перевести это слово "замена служебной повинности по желанию" повинностнообязанного<sup>2</sup>. По мнению А.Унгнада, оно означало "поручительство"<sup>3</sup>. М.Сан-Николо писал, что в Ассирии словом (amēl)urāš/su обозначалось лицо, подвластное наместнику области, но в новобавилонское время оно стало употребляться в качестве термина для какой-то повинности<sup>4</sup>. Наконец, согласно В. фон Зодену, рассматриваемое слово засвидетельствовано в средне- и новоассирийских текстах и в документах из Нузи в форме urasu, а в позднебавилонском диалекте аккадского языка — urāšū для обозначения какого-то надзирателя над работой (Arbeitsleiter) и определенного участка земли (только в позднебавилонском диалекте)<sup>5</sup>.

Поскольку этот термин не был до сих пор исследован, остановимся сначала на документах, где он засвидетельствован, и при этом будем пока переводить его условно "повинность", а (amēl)urāšū — "повинностнообязанный".

Nbn 713. "Белшуну, сын Бел-икиши, потомка жреца боги-ни Нанай, (и) Набу-лиллу, сын Бел-убаллита, потомка

<sup>1</sup> *Tallqvist K.L.* Die Sprache der Contracte Nabû-nâ'id's. Helsingfors, 1906, с.51.

<sup>2</sup> *Ebeling E.* Glossar zu den neubabylonischen Briefen. München, 1953, с.58.

<sup>3</sup> *Ungnad A.* Glossar. Beiheft zu Band I M. San Nicolò und A. Ungnad. Neubabylonische Rechts- und Verwaltungsurkunden. Lpz., 1937, с.30.

<sup>4</sup> *San Nicolò M.* Materialien zur Viehwirtschaft in den neubabylonischen Tempeln. — *Orientalia*. Vol.20, 1951, с.144.

<sup>5</sup> *Soden W. von.* Akkadisches Handwörterbuch. Wiesbaden, 1979, с.1428.

Эа-/[...], по поручению Нуреа, сына Бел-икиши, [получили] 11 мин серебра в счет повинности Иддин-Мардука, сына Икиши, потомка Нур-Сина.

[Свидетели] (имена двух человек) и писец (имя).

Вавилон, 15-й день месяца абу 13-го года Набонида, царя Вавилона".

Суг 8. "Нергал-аххе-иддин, сын Роба-Мардука, потомка Шигуа, получил из рук Мардук-риманни, сына Иддин-Мардука, потомка Нур-Сина, 15 сиклей серебра в счет повинности Иддин-Мардука, сына Икиши, потомка Нур-Сина. Кроме прежних расписок на 9 сиклей, которые получил Лабаша из рук Мардук-риманни.

Свидетели (имена трех человек) и писец (имя).

Вавилон, 21-й день месяца аддару года начала царствования<sup>6</sup> Кира, царя стран".

Суг 86. "Бан-зер, сын Даян-Мардука, потомка Син-шадуну, получил из рук Мардук-риманни, сына Иддин-Мардука, потомка Нур-Сина, 5 сиклей серебра в счет повинности Иддин-Мардука, сына Икиши, потомка Нур-Сина. Кроме (прежних) расписок.

Свидетели (имена двух человек), писец (имя).

Вавилон, 8-й день месяца аддару 2-го года Кира, царя Вавилона, царя стран".

Суг 224. "Нуммуру, [сын?] Зери, получил из рук Нергал-рицуа, раба Итти-Мардук-балату, сына Набу-аххе-иддина, (плату за) повинность Иддин-Мардука, сына Икиши, (за время) до 3-го дня месяца симану 6-го года.

Свидетели (имена двух человек), писец (имя).

Вавилон, 3-й день месяца аяру 6-го года Кира, царя Вавилона и стран".

Самб 88/419. "Бан-зер получил из рук Иддин-Мардука  $\frac{1}{2}$  мины серебра в счет повинности по обжигу кирпичей — (повинности) Иддин-Мардука, сына Икиши, потомка Нур-Сина, (за время) от месяца ду'узу 1-го года Камбиза, царя Вавилона, до истечения срока контракта (?). Он (также) получил прежние контракты (?). По одному экземпляру (документа) они получили.

Свидетели (имена трех человек) и писец (имя).

Вавилон, 14-й день месяца тебету 1-го года Камбиза, царя Вавилона".

Nbn 1091<sup>8</sup>. "Бан-зер, сын Даян-Мардука, потомка Син-шадуну, получил из рук Итти-Мардук-балату, сына Набу-ах-

<sup>6</sup> Т.е. года вступления на престол (539 г. до н.э.).

<sup>7</sup> О соответствующем аккадском выражении см.: Oppenheim A.L. La formule "adi tuppi (ana) tuppi". — Revue d'Assyriologie. Vol.33, 1936, с.143—151.

<sup>8</sup> Издатель текста И.Н.Штрассмайер отнес его под вопросом ко времени правления Набонида. Датировка документа сохранилась не полностью, но из титула "царь стран" видно, что его следует датировать ахеменидским временем.

хе-иддина, 3 сикля серебра в счет повинности Иддин-Мардука, сына Икиши, потомка Нур-Сина. Кроме прежних расписок.

Свидетели (имя одного человека), писец (имя).

Вавилон, 15-й день месяца улулу 1-го года [...], царя стран".

Nbn 632. "[...] -ушаллим, сын [...], получил из рук Итти-/[Мардук-балату, сына] Набу-аххе-иддина, [потомка Эгиби], двух человек для выполнения повинности по земельной работе, (повинности) [Иддин-Мардука], сына Икиши, потомка Нур-Сина, (за время) от месяца арахсамну до конца месяца нисанну 13-го года Набонида, царя Вавилона.

Свидетели (имена трех человек), писец (имя).

Вавилон, 9-й день месяца арахсамну 12-го года Набонида, царя Вавилона".

Суг 212. "Шапик-зер получил из рук Мардук-риманни 1 сикль серебра для работника пардесу<sup>9</sup>. (Документ составлен) в присутствии Аплы, сына Табнеа, и Надина, воина (на колеснице).

22-й день месяца тебету 5-го года Кира, царя Вавилона, царя стран".

Сamb 260. "Бел-бан-зер, сын Нуреа, потомка жреца Нанайи, получил из рук Мардук-шум-ибни и Набу-шум-/[иддина], сыновей Шулы, потомка Эпеш-или, серебро (за) одну повинность до [...] дня месяца шабату 4-го года Камбиза, царя Вавилона, царя стран.

Свидетели (имена трех человек), писец (имя).

Вавилон, 8-й день месяца шабату 4-го года Камбиза, царя Вавилона, царя стран".

Dar 84. "(Относительно) двух сиклей белого, очищенного серебра, которые Шамаш-иддин, сын Бан-зера, потомка Син-шадуну, получил из рук Шум-укина и братьев его, сыновей Аплы, потомка Гахула, и Набу-буллитсу, сына Мушаллима, потомка Гахула.

Свидетели (имена двух человек), писец (имя).

Вавилон, 24-й день месяца ташриту 3-го года Дария, царя Вавилона и стран".

ТМНС II/III, 217. "Бау-шум-ибни, потомок Нинурта-ушаллима, Нинурта-аххе-риба, потомок [...] — треть (повинности), Силим-или, потомок Иримшу-Нинурты, Надин, потомок Балату [...], Бау-икиша, потомок [...], Балатсу, потомок Нинурта-ах-[...] , Шамаш-шум-лишир, потомок Шамашина-эшше-этира, Энлиль-ах-иддин, потомок Шамаш-[...] — треть, Энлиль-[...] — треть, [...], потомок Аххеша — треть, Укин-Ининни, потомок Энлиль-ах-иддина — половина, [...], потомок Энлиль-ах-иддина — половина, [...], потомок Шуллума, — треть, [...], потомок Энлиль-ах-иддина, —

<sup>9</sup> Имеется в виду парадис, парк для отдыха и развлечений персидских царей, см.: *Hinz W. Altiranisches Sprachgut der Nebenüberlieferungen*. Wiesbaden, 1975, с.179.

треть, [...], потомок Табнеа, — треть, [...], потомок Такиша, — треть, [...], потомок Табнеа, — треть, [...], потомок Шадуна, — треть, Табнеа [...], —  $\frac{1}{6}$  (повинности), Энлиль-[-...], — треть, [...], всего 7 повинностно-обязанных".

ТМНС II/III, 218. "Гимиллу, сын Мардук-зер-ибни, получил из рук Надина, сына Луци-ана-Мардука, 1 сикль серебра для повинности в местности [...] дерева мусуканну<sup>10</sup>, (повинности, которая) за Надином и Ширикту. (Документ составлен) в присутствии Итти-Амурру-балату, гонца Икиши (далее следуют имена еще двух человек).

14-й день месяца шабату 14-го года Набонида, царя Вавилона".

ТМНС II/III, 219. "Шамаш-иддин, сын Набу-шум-укина, потомка Илу-бани, по поручению Арад-Набу, сына Набу-этир-напшати, потомка строителя, получил из рук сыновей [...], потомка Илу-бани, повинностных людей для работы до конца месяца шабату 7-го года Кира, царя Вавилона, царя стран".

ТМНС II/III, 220. "Шамаш-иддин получил из рук Ахушуну (возмещение за) повинность по волочению (лодок? в) гавани местности Икиша-или (а именно на территории) перед всем наделом лука<sup>11</sup>, сколько составляет долю Ахушуну, сына Базузу, потомка Нана-аху, (за время) от 1-го дня месяца кислиму до конца месяца аяру 32-го года Дария.

Свидетели (имена двух человек), писец (имя).

Борсиппа, 22-й день месяца кислиму 31-го года Дария, царя Вавилона и стран".

ТМНС II/III, 221. "Шамаш-иддин, сын Набу-надин-аха, потомка Илу-бани, получил из рук Бел-убаллита, сына Ширикту, потомка Илу-бани, (возмещение за) повинность по волочению (лодок? в) гавани (а именно на территории) перед всем наделом лука<sup>12</sup> [от] месяца симану 30-го года до месяца арахсамну 32-го года, сколько составляет долю Ахушуну, сына Базузу, потомка Нана-аху, (и сколько числится) за Ахушуну. По одному (документу) они получили.

Свидетели (имена четырех человек), писец (имя).

[Борсиппа], 14-й день месяца ду'узу [3]2-го года Дария, царя Вавилона, царя стран".

ТМНС II/III, 222. "Шамаш-иддин, сын Набу-иттанну, потомка Илу-бани, получил из рук [Бел-убаллита], сына Ширикту, потомка [Илу-бани], (возмещение за) повинность по волочению (лодок?) [в гавани] местности Икиша-или

<sup>10</sup> Dalbergia Sissoo, см.: *Soden W. von. Akkadisches Handwörterbuch*, с.678.

<sup>11</sup> Наделы, пожалованные царской администрацией воинам для несения службы в качестве лучников.

<sup>12</sup> Если мы правильно понимаем текст, строка девятая должна следовать за первой. Писец, заметив пропуск, мог добавить ее позднее.

[по распоряжению ?] надзирателя Борсипского канала [...] за 32-й год, (повинности) с доли Ахушуну, сына Набу-мушетик-урри, потомка Нана-аха, (за время) от месяца кисилему 33-го года до конца месяца аяру 34-го года. Кроме прежних расписок. По одному (документу) [они получили].

Свидетели (имена трех человек), писец (имя).

[Борсиппа], 4-й день месяца нисанну [34-го] года Дария, [царя Вавилона], царя стран".

VS VI, 119. "1/4. повинности<sup>13</sup> [...] от месяца симану до 5-го [...] Римут-Бел, сын Силим-[Бела ?], потомка Раксу, получил из рук Мардук-шум-ибни, сына Шулы, потомка Илия.

Свидетели (имена двух человек), писец (имя).

Борсиппа, 12-й день [месяца аддару ?] 1-го года Да [рия], царя Вавилона [и стран]".

VS VI, 150. "Повинностных людей для работы пахарей<sup>14</sup>, от месяца нисанну 26-го года до конца месяца аддару 27-го года Дария, царя Вавилона и стран, (а именно) тех, (которые у) Римута, сына Мурашу, потомка волопаса, получили Набу-куцуршу, сын Шулы, потомка Кидин-Нанайи, [Набу ? ]-буллиту, сын Либлута, потомка Имбу-иния, [и ...], сын Иддин-Набу, гонцы [...] Нанайи, который над арендной платой ячменем, [...] из рук Римута, сына Мурашу, потомка волопаса. Им выданы. По одному (документу) они получили.

Свидетели (имена четырех человек), писец (имя).

Борсиппа, 22-й день месяца аддару 27-го года Дария, царя Вавилона и стран".

VS VI, 160. "Мушаллим-Мардук, сын Иддин-Набу, потомка Илия, по поручению Иддин-Набу, надзирателя Борсипского канала, сына Римута, потомка Арад-Эа, получил человека для выполнения повинности по волочению (лодок ?) в местности Шуншан от 1-го дня месяца симану 32-го года до конца месяца аяру 33-го года, (повинности) с надела лука в той мере, сколько составляет пятая часть (повинности) Набу-балатсу-икби, потомка [...], за 32-й год. По одному (документу) они получили.

Свидетели (имена трех человек), писец (имя).

Борсиппа, 21-й день месяца шабату 33-го года Дария, царя Вавилона, царя стран".

Мооте 43. "Итанны-Набу [...], сын Нанайя-иддина, и Бел-итанну, раб Бел-рибы, по поручению Бел-рибы получили из рук [...] 3 мины серебра в дополнение к 14 минам налога с мясников артели повинностнообязанных дома управляющего<sup>15</sup>, которая находится в управлении у Бел-рибы, надзирателя над повинностнообязанными<sup>16</sup> дома управляюще-

<sup>13</sup> 1-2: LÚ re-bu-ú šá LÚ u-ra-šú

<sup>14</sup> 1: LÚ ú-ra-šú šá dyl-lu šá LÚ.GIŠ,ENGAR.MEŠ

<sup>15</sup> 2-4: il-ki šá ... LÚ ha-at-ri šá LÚ ú-ra-šú šá É LÚ.AGRIC

<sup>16</sup> 5: LÚ šak-nu šá LÚ <u-> ra-šú

го, сына Бел-иддина, (налога) за 14-й год царя Дария. Они должны составить (расписку) и отдать [...].

Свидетели (имена четырех человек).

Вавилон, 15-й день месяца ду'узу 14-го года Дария, царя стран".

Документы BE VIII, 12 и 37 датированы соответственно 27-м годом Навуходоносора II и 2-м годом Нергал-шар-уцура. Оба текста сохранились очень плохо, что делает невозможным их связанный перевод. Судя по первому тексту, 5 кур 3 пан ячменя составило повинность некоего Луциануру. Во втором тексте слово ugāšu упоминается вместе с nishu (см. ниже).

Все приведенные выше документы относятся к архивам частных лиц. По-видимому, к тем же архивам относятся письма СТ XXII, 99 и 141, где упоминается LU ugāšu. В первом из них контекст совершенно не сохранился, а во втором письме, содержание которого нам непонятно, сообщается, что в местности, где находится отправитель, нет ни одного повинностнообязанного.

Перейдем теперь к рассмотрению свидетельств из храмовых архивов.

GC 1, 396. "[...] мин 1 сикль серебра — остаток (цены за) урожай 8-го года;  $\frac{1}{2}$  мины 4 сикля серебра в счет урожая 9-го года, всего 1 мина [...] сиклей серебра (получили) Иннин-зер-ибни и Нанайя-караби. 8 сиклей серебра вместо повинностнообязанного (работника) Арраби, потомка Шамаш-ах-иддина, и Набу-балатсу-икби ... 3 сикля — вместо повинностнообязанного (работника) корзинщика Набу-шум-ишкуна, который находится в распоряжении заведующего кассой, (получил) Шамаш-удаммик, потомок Ина-эшше-этира.

25-й день месяца кислиму 7-го года Набонида, царя Вавилона".

TCL XIII, 150. "Акрция, сын Набу-далая, должен призвать 10 повинностнообязанных из иккару<sup>17</sup>, разбитых на группы по шесть человек, и отдать на канал Харрикиппи. Если он не отдаст, когда Набу-балатсу-шарри-икби, ответственный за арендную плату на канале Пикуду, пошлет за повинностнообязанными, то он подвергнется наказанию Гобрива, наместника Вавилона и Заречья.

Свидетели (имена двух лиц), писец (имя).

Местность Машкан-или, двор Белет Урукской. 14-й день месяца симану 2-го года Камбиза, царя Вавилона".

TCL XIII, 173. "Набу-шузизанни, надзиратель Мушезиб-Бела, сына Зер-Бабили, потомка Илуга-ибни, назначен на месяцы аяру (и) симану в распоряжение [...], сына Набу-/[...]. К Мурашу, сыну Мушезиб-Мардука, потомка Ахия, он назначен для повинности по хлэву волов.

<sup>17</sup> 1: LÚ u-ra-šú šá LÚ.ENGAR.ME

Свидетели (имена двух человек), писец (имя).

Борсиппа, 22-й день месяца симану 6-го года Камбиза, царя Вавилона и стран".

YOS VII, 8 является документом храма Эанна в Уруке, фиксирующим количество овец, израсходованных главным образом для жертвоприношений за период от 16 года Набонида до 1 года Кира. В тексте, в частности, отмечается, что 2 "взрослых козла" были отданы "на стол урашу города Ларсы"<sup>18</sup>. В YOS VI, 229, датированном 11-м годом Набонида и содержащем длинный перечень продовольствия, выданного работникам хлеба волов, разным ремесленникам и другому персоналу храма Эанна, отмечается, что 12 кур (2160 л) фиников или ячменя было отпущено Ациру и Нанаиддину, "урашу города Ларсы"<sup>19</sup>. AnOr IX, 9 – весьма простой документ, согласно которому наряду с большой группой храмовых работников "повинностнообязанные из иккару"<sup>20</sup> получили 14 кур 3 пан (2628 л) "продовольствия за месяцы кислиму, тебету, шабату и аддару". Текст датирован 5-м годом правления Камбиза.

Ряд писем архива храма Эанна также содержит упоминание термина *uṣāḫi*. YOS III, 17/ TCL, IX, 129 являются почти дословно совпадающими письмами, адресованными Набу-аххе-иддином, царским представителем в храме Эанна, соответственно управителю этим храмом и еще одному чиновнику. В этих письмах, в частности, говорится следующее: по словам иккару Этиллу, сына Зерии, он готов выкопать "за серебро" канал, "который числится за урашу"<sup>21</sup>. Насколько мы понимаем этот трудный текст, в ответ на слова Этиллу Набу-аххе-иддин сказал, чтобы тот выкопал канал за счет своего долга храму, а на урашу будет произведен соответствующий начет. YOS III, 65 – письмо, адресованное упомянутому выше Набу-аххе-иддину с просьбой сообщить его решение относительно одного повинностнообязанного. Далее в тексте говорится: "Относительно повинностнообязанного из местности Хуцату, храмового раба, которого господин (т.е. Набу-аххе-иддин) послал, наместник области отобрал нашего повинностнообязанного". В BIN I, 53, посланном одним чиновником управителю храмом Эанна, содержится просьба погрузить и направить в распоряжение адресата 10 лодок с кизяком. Далее в письме сообщается: "У нас снова стало 13 повинностнообязанных"<sup>22</sup>. В BIN I, 35, отправленном одним храмовым чиновником, доводится до сведения управителя Эанны следующее: "80 наших повинностнообязанных находятся у реки". Далее в тексте говорится, что люди копают в воде.

<sup>18</sup> 22: LÚ ú-ra-šú šá UD.UNUG.KI

<sup>19</sup> 12: LÚ u-raš UD.UNUG.KI

<sup>20</sup> IV, 12: LÚ ú-ra-šú šá LÚ.ENGAR.MEŠ

<sup>21</sup> 11: ina ṣuḫhi LÚ ú-ra-šú

<sup>22</sup> 24-25: LÚ ú-ra-ši-ni a-na 13 it-tu-ru

Из приведенных текстов значительный интерес представляют Nbn 632, 713, 1091, Cug 8, 86, 224, Camb 88/419, написанные в Вавилоне в период между 543 и 533 годами. В них речь идет об ugāšu известного банкира и дельца Иддин-Мардука, сына Икиши, потомка Нур-Сина. Сумма повинности колеблется от 3 сиклей до 11 мин серебра. Более точно ее определить трудно, так как в текстах содержатся ссылки на "прежние расписки" часто без конкретного указания оплаты. Из этих текстов также трудно установить период повинности. Лишь в Nbn 632 указывается, что этот период охватывал время от месяца арахсамну до конца сяману 13-го года правления Набонида, т.е. полгода. В Camb 88 отмечается, что обязанности ugāšu состояли в обжиге кирпичей. Согласно Nbn 632, два LU ugāšu должны были выполнять какую-то земляную работу. Как видно из упомянутых документов, во всех случаях работу выполнял не сам Иддин-Мардук, а нанятые им лица за плату, заранее оговоренную контрактом. Плату выдавал контрагентам либо сам Иддин-Мардук, либо его сын Мардук-риманни, либо Нергал-рицау, раб Итти-Мардук-балату, главы известного дома Эгиби. Как известно из других текстов, богатые семьи Иддин-Мардука и Эгиби были связаны родственными отношениями и общими деловыми интересами, и поэтому иногда Иддин-Мардук производил необходимые денежные расчеты через агентов дома Эгиби. В Cug 212, очевидно, речь также идет о повинности Иддин-Мардука, поскольку его сын Мардук-риманни выплатил 1 сикль серебра для LU ugāšu, работавшему в царском парке.

Среди получателей платы за повинность выступает ряд лиц. В частности, к их числу относится Нуреа, сын Беликиши, который упоминается и в других текстах. Согласно Nbn 727 (Вавилон, 13-й год царствования Набонида), он получил 10 сиклей серебра от Ина-Эсагил-рамат, жены Иддин-Мардука, "в счет работы"<sup>23</sup>. По свидетельству Nbn 753 (Вавилон, 14-й год правления Набонида), Нуреа через посредство другого лица получил от той же Ина-Эсагил-рамат 15 сиклей серебра.

Из остальных контрагентов Иддин-Мардука особый интерес представляет Бан-зер (его полное имя было Набу-бан-зер<sup>24</sup>), сын Даян-Мардука, потомка Син-шадуну. Согласно Cug 86, Camb 88, Nbn 1091, он получил различные суммы денег за выполнение повинности от Иддин-Мардука или его агентов. Бан-зер упоминается еще в нескольких других текстах, где, между прочим, по сохранившимся знакам и по контексту можно восстановить разрушенное слово ugāšu. Как видно из Cug 48, Набу-бан-зер совместно с еще одним

<sup>23</sup> 2: ina(!) dul-la

<sup>24</sup> Tallqvist K.L. Neubabylonisches Namenbuch. Helsingfors, 1906, с.22.

лицом получил в Вавилоне от Ина-Эсагил-рапат, жены Иддин-Мардука, в счет повинности<sup>25</sup> последнего за период от арахсамну до 13-го дня месяца абу 2-го года правления Кира 46½ сикля серебра. Согласно Dar 56 (Вавилон, 2-й год Дария I), Бан-зер через посредство двух лиц получил от Мардук-ушаллима, одного из сыновей Иддин-Мардука, 5½ сикля серебра в качестве повинности<sup>26</sup>, не считая "прежних расписок". Попутно упомянем еще два документа. По свидетельству Samb 73 (Вавилон, 1-й год Камбиза), Набу-бан-зеру была выдана неким Мардук-бан-зером определенная денежная сумма "за работу"<sup>27</sup>. Наконец, судя по Dar 84, в 3-м году царствования Дария I Шамаш-иддину, сыну Бан-зера, было уплачено в Вавилоне 2 сикля серебра за повинность Шум-укина и Набу-буллитсу, а также их братьев. Следовательно, Бан-зер и его семья занимались выполнением повинности не только Иддин-Мардука, но и других лиц. Очевидно, это были наемники, работавшие по контракту.

Сохранившиеся документы с упоминанием *urāṣu* происходят из Вавилона, Борсиппы, Урука и окрестностей этих городов. Тексты датируются временем между 27-м годом царствования Навуходоносора II и 34-м годом Дария I, т.е. 578—488 гг. Лишь один текст (Moore 43) относится к более позднему периоду, а именно к 14-му году правления Дария II (410 г. до н.э.).

Как видно из рассмотренных выше документов и писем служебного характера, обязанности людей, выполнявших *urāṣu*, состояли в обжиге кирпичей для государственных нужд, сооружении каналов, работе в царских парках, выгрузке лодок и т.д. В ряде текстов отмечается, что работы эти выполнялись по указанию надзирателей над каналами и сборщиков арендной платы с храмовых полей. Виновые в срыве выполнения повинности могли быть подвергнуты наказанию наместником страны.

В некоторых текстах слово *urāṣu* выступает синонимом *dullu*. В VS VI, 150 встречается выражение *LÚ ú-ra-šú šá dul-lu*, т.е. "люди, которые выполняют работу *urāṣu*". Слово *dullu* обозначает как "работу" вообще, так и "повинностную работу", "царскую службу"<sup>28</sup>. Согласно Moore 43, с одного коллектива *LÚ urāṣu* было уплачено 17 мин серебра как *ilku* за один год. Последним термином обозначалась повинность с земли, которая в позднеахеменидское время часто заменялась денежным и натуральным налогом. В BE VIII, 37 слово *urāṣu* употреблено рядом с *nishu* для указания на какую-то повинность. Значение *nishu* пока

<sup>25</sup> 8: *ʾú<sup>1</sup>-ra-ši-šú*

<sup>26</sup> 1: *ʾú<sup>1</sup>-ra-šú*

<sup>27</sup> 3: *a-na dul-lu*

<sup>28</sup> The Assyrian dictionary. D. Chicago, 1959, c.173.

точно неизвестно. Судя по текстам, в нововавилонское время *nīshu* составляло определенную плату, характер которой еще предстоит определить<sup>29</sup>.

Ни одно из предложенных до сих пор ассириологами толкований термина *urāšu* не подтверждается вавилонскими текстами I тысячелетия до н.э. Значительный интерес представляет перевод Э.Эбелинга *urāšu* как "замена служебной повинности". Но такой перевод не совсем точен, если учесть существование особой группы работников *LU urāšu*, которая находилась под надзором государственных чиновников. Вряд ли такая группа могла быть создана государством для выполнения повинностей других людей. Судя по текстам, словом *urāšu* обозначалась царская или общественная повинность по обжигу кирпичей, сооружению и ремонту каналов и дорог, доставке государственных грузов или работа в царских парках<sup>30</sup>. Люди, которые должны были выполнять такую повинность, назывались *LU urāšu*. Ее должны были нести все свободные люди по очереди, но по желанию они могли нанять за плату других лиц для работы вместо себя. Обычно так поступали богатые люди, которые откупались от выполнения повинностей деньгами. Размер последней зависел от имущественного ценза или, что более вероятно, от количества взрослых мужчин в той или иной семье. Денежное вознаграждение за выполнение повинности колебалось в зависимости от ее величины от 1 сикля до нескольких мин серебра. В одном случае плата за повинность составила 5 кур 3 пан (около 1000 л) ячменя, что в денежном исчислении равнялось приблизительно 5 сиклям серебра. Естественно, свидетельства частных архивов о повинности ограничиваются теми случаями, когда для ее несения нанимали других лиц. Само собой разумеется, что в преобладающем большинстве случаев люди сами выполняли свои повинности, и это не могло найти отражения в документах.

Храмы также должны были принимать участие в выполнении общественных и государственных повинностей, посылая для этого своих рабов или других бесправных людей из числа храмового персонала, которым выдавали продовольствие на весь период работы.

Продолжительность повинности колебалась от нескольких месяцев до полугода. Правда, в некоторых случаях повинность длилась до двух лет, но это относится к повинности с храмов. В ряде текстов отмечается, что некоторые люди должны были выполнить только от половины до  $\frac{1}{6}$  части повинности. Маловероятно, что какие-то люди могли

<sup>29</sup> Там же, N/II, с. 267, 269.

<sup>30</sup> Ср.: Дандамаев М. А. Рабство в Вавилонии. М., 1974, с. 148 и 192.

нести лишь определенную долю повинности. Поэтому надо полагать, что в таких случаях в текстах зафиксирована та часть повинности, которую им еще предстояло выполнить, а остальная часть уже была выполнена ими.

В тех случаях, когда это отмечается в документах, число работников, выполнявших повинность одновременно в той или иной местности, колебалось от 10 до 80 человек.

## ПРИЛОЖЕНИЕ

ТРАНСЛИТЕРАЦИЯ ИЗБРАННЫХ ТЕКСТОВ<sup>31</sup>

Camb 88/419

1) 1/2 manū kaspi šá ú-ra-ši-šú a-na 2) ša-ra-pu šá a-gur-ru šá (m)iddin-(d)marduk 3) apli-šú šá (m)iqišā (šá-a) apil (m)nūr-(d)sīn ul-tu 4) (arah)du'ūzu šatti 1(kám) (m)kam-bu-zi-ja 5) šar bābili(KI) a-di tup-pi a-na tup-pi 6) (m)bān-zēri ina qātē(II) (m)iddin-(d)marduk 7) e-ṭir ri-ku(!?) -sú 8) maḥ-ri-tum e-ṭir 9) 1(en)-a, ša-ṭa-ri il-qu-u 10) (amēl)mu-kin-nu (md)šamaš-iddin apil-šú šá 11) (m)bān-zēri apil (md)sīn-šá-du-nu 12) (m)la-ba-a-ši apil-šú šá (m)kudurru 13) apil (m)pa-hāri (m)ni-din-tum-(d)bēl 14) apil-šú šá (md)nabū-ri-ma-ni 15) u (amēl)tupšarru (m)itti-(d)nabū-balātu apil-šú šá (m)kal-ba-a 16) apil (md)sīn-šá-du-nu bābili(KI) 17) (arah)ṭebētu ūmu 14(kám) 18) šattu 1(kám) (m)kám-bu-zi-ia 19) šar bābili(KI)

Camb 260

1) kaspu šá 1(en) ú-ra-šú šá a-di ūmi [.../ 2) šá (arah) šabātu šatti 4(kám) (m)kám-bu-zi-ja 3) šar bābili(KI) šar mātāti (md)bēl-bān-zēri 4) mārū-šu šá (m)nūr-e-a mār (amēl)šangī (d)na-na-a 5) ina qātē(II) (md)marduk-šum-ibni u (md)nabū-šum-iddin/ 6) mārē(MEŠ) šá (m)šu-la-a mār (m)ēpeš(eš)-ili 7) ma-ḥi-ir 8) (amēl)mu-kin-nu (md)na-bū-mušētiq-urri 9) apil-šú šá (m)aplā(a) apil (md)ea-liṭ-su [.../ 10) (md)nabū-balātu-su-iqbi apil-šú šá (md)nabū-šum-iškun(un) 11) apil (m)ir-a-ni (m)iddin-(d)nabū apil-šú 12) šá (md)adad-šum-iddin apil (md)ILLAT.I 13) (md)nabū-bān-zēri (amēl)tupšarru apil-šú šá (m)nūr-e-a 14) mār (amēl)šangī (d)na-na-a bābili(KI) 15) (arah)šabātu ūmu 8(kám) šattu 4(kám) 16) (m)kám-bu-zi-ia šar bābili(KI) 17) šar mātāti

<sup>31</sup> В приложение включены тексты, которые до сих пор не были обработаны.

## Dar 84

1) 2 šiqil kaspi pešû(ú) qa-lu-ú šá 2) it-ti ú-ra-šú  
 (md)šamaš-iddina(na) 3) apil-šú šá (m)bân-zêri apil  
 (md)sîn-šá-du-nu 4) ina qâtê(II) (m)šum-ukîn u ahhê(MEŠ)-  
 šú mārê(MEŠ) 5) šá (m)aplā(a) apil (m)ga-húl u (md)nabû-  
 bul-iṣ-su 6) apli-šú šá (m)mu-šal-lim apil (m)ga-húl  
 7) ma-hi-ir 8) (amēl)mu-kin-nu (m)rība-(d)marduk apil-  
 šú šá 9) (md)bēl-iqīša(šá) apil (md)bēl-e-ṭè-ru  
 10) (md)bēl-ik-šur apil-šú šá (m)iddina(na)-(d)nabû  
 11) apil (m)nūr-(d)sîn (md)šamaš-iddina(na) (amēl)ṭup-  
 šarru 12) apil-šú šá (m)bân-zêri apil (md)sîn-šá-du-nu  
 13) bābili(KI) (arah)tašrītu ūmu 24(kám) 14) šattu 3(kám)  
 (m)da-ri-ja-a-muš 15) šar bābili(KI) u mātāti

## GC I, 396

1) [...] manû 1 šiqil kaspi ri-hi-it 2) ebūru šá šatti  
 8(kám) 3) ½ manû 4 šiqil kaspi i-na 4) ebūru šá šatti  
 9(kám) 5) naphar 1 manû [...] šiqil kaspi 6) (md)in-nin-  
 zēr-ibni 7) u (md)na-na-a-karābi 8) 8 šiqil ku-um  
 (amēl)ú-ra-ši 9) šá (m)ár-rab apil (md)šamaš-aha-iddin  
 10) u (md)nabû-balāṭ-su-iqbi šá ki- [...] 11) ina bīt  
 a-ki-ti [...] 12) (md)in-nin-[...] 13) u (m)tik(?) -ki-e  
 [...] 14) 3 šiqil ku-um (amēl)ú-ṣ[ra-šu šá] (md)nabû-  
 šum-iškun(un) 15) (amēl)atkuppu šá ina pān amēli šá  
 muhhi qu-up-pi 16) (md)šamaš-udammīq apil (m)ina-ešē-  
 ētir 17) (arah)kislīmu ūmu 25(kám) šattu 7(kám)  
 18) (md)nabû-na'id šar bābili(KI)

## Nbn 632

1) 2 (amēl)ú-ra-šú šá dul-lu e-pi-ri šá (m) [iddin-mar-  
 duk]apli-šú šá (m)iqīša(šá-a) 2) apil (m)nūr-(d)sîn šá  
 ul-tu 3) (arah)arahsamni a-di qí-it (arah)nisanni 4) šat-  
 ti 13(kám) (md)nabû-na'id šar bābili(KI) 5) [...] -ušal-  
 lim apil-šú šá (m) [...] 6) [...] -mu-še-zib ina qâtê(II)  
 (m)itti-[ (d)marduk-balātu apli-šú] 7) šá (md)nabû-ahhē-  
 id-din [apil (m)e-gi-bi] 8) ma-hir 9) (amēl)mu-kin-nu  
 (md) [...] 10) apil-šú šá (md)nabû-mu- [...] 11) (m)id-  
 dina(na)-(d)nabû apil-šú šá (m) [...] 12) (m)ki-din-  
 -(d)marduk apil-šú šá (m) [...] 13) u (amēl)ṭupšarru  
 (m)araḍ-(d)marduk apil-šú šá 14) (m)kit-ti-iā apil  
 (amēl)šangī (d)ea 15) bābili(KI) (arah)arahsamnu ūmu  
 9(kám) 16) šattu 12(kám) (md)nabû-na'id šar bābili(KI)

## Nbn 713

1) 11 manû kaspi ina ú-ra-šú šá (m)iddin-(d)marduk 2) apli-  
 šú šá (m)iqīša(šá-a) apil (m)nūr-(d)sîn (m)bēl-šú-nu  
 apil-šú šá 3) (md)bēl-iqīša(šá) apil (amēl)šangī (d)na-

-na-a 4) (md)nabû-lillu apil-šú šá (md)bēl-uballiṭ(iṭ) apil (md)ea-[/.../ 5) ina na-áš-par-tum šá (m)nūr-ē-a ap-li-šú šá (md)bēl-iqīša(šá) 6) /mah-ru-u ... (amēl)mu-kin-nu/ 7) /.../ apil-šú šá (m)mu-še-zib-(d)marduk 8) (m)ēpeš(eš)-ili u (amēl)ṭupšarru (m)iddin-(d)marduk apil-šú šá 9) (md)nabû-bân-āhi apil (m)arad-(d)ea 10) bā-bili(KI) (arah)abu ūmu 16(kám) 11) šattu 13(kám) (md)na-bû-na'id šar 12) bābili(KI)

Nbn 1091

1) 3 šiqil kaspi ina ú-ra-šú šá (m)iddin-(d)marduk 2) mā-ri-šú šá (m)iqīša(šá-a) mār (m)nūr-(d)sīn 3) (m)bân-zēri mār šá (m)dajjān(!)- (d)marduk 4) mār (md)sīn(!)-<ša-du>-nu ina qātē(II) 5) (m)itti-(d)marduk-balāṭu māri-šú šá (md)nabû-ahhē(MEŠ)-iddin 6) e-ṭi-ir e-lat giṭṭāni(MEŠ) 7) mahrūti(MEŠ) 8) (amēl)mu-kin-nu (m)itti-(d)nabû-balā-ṭu mār-šú 9) šá (md)nabû-nāšir mār (amēl)šāhit ginē 10) (amēl)ṭupšarru (m)mušēziḅ-(d)marduk mār (amēl)šangī (d)ea 11) bābili(KI) (arah)ulūlu ūmu 15(kám) 12) šattu 1(kám) /.../ šar mātāti

TMHC II/III, 217

1) (md)ba-ú-šum-ibni apil (md)ninurta-ušallim 2) (md)ninurta-ahhē(MEŠ)-riḅa apil (md) /.../ šal-šú 3) (m)si-lim-ili apil (m)i-rim-šú-(d)ninurta 4) (m)na-din apil (m)ba-laṭ-su /.../ 5) (md)ba-ú-iqīšā(šá) apil (m)a-[/.../ 6) (m)ba-laṭ-su apil (md)ninurta-ah-[/.../ 7) (md)šamaš-šum-lišir apil (md)šamaš-ina-[/ešē-ētir/ 8) (md)en-líl-ah-iddin apil (md)šamaš- /.../ šal-šú 9) (md)en-líl-[/.../ šal-šú 10) (m)pa-[/.../ apil (m)ahhē(MEŠ)-šá-[/a/ mi-šil 11) /(/m)/ukīn-(d)in-nin-ni apil (md)enlil-ah-iddin mi-šil 12) /.../ apil (m)šul-lum šal-šú 13) /.../-kit-ti-lišir apil (md)enlil-ah-iddin šal-šú 14) /.../-du apil (m)tab-né-a šal-šú 15) /.../ apil (m)ta-qiš šal-šú 16) /.../ apil (m)tab-né-a šal-šú 17) /.../ apil (m)šá-du-nu šal-šú 18) (m)tab-né-[/a .../ -bul-liṭ 6-šú 19) (md)en-líl-[/.../ šal-šú 20-23) /.../ 24) naphar 7 (amēl)ú-ra-šú /.../

TMHC II/III, 218

1) 1 šiqu lu kaspi (m)gi-mil-lu apil-šú šá (md)marduk-zēr-ibni 2) ina qātē (m)na-din apil-šú šá 3) (m)lū-ši-ana-(d)marduk /.../ 4) šá u-ra-šú šá bīt (m) /.../ 5) šá musukanni 6) a-na muhhi (m)na-din 7) u (m)ši-rik-ti 8) ma-hi-ir 9) ina ušuzzu šá (m)itti-(d)amurru-[/ba-

lātu] 10) (amēl)mār šip-ri šá (m)iqīšā(šá-a) 11) (m)gimillu apil (amēl)ašlāki (md)nabû-ušallim 12) apil-šú šá (m)balātu apil (amēl)nagāri (arah)šabātu 13) ūmu 14(kám) 14) šattu 14(kám) (md)nabû-na'id 15) šar bābili(KI)

## TMHC II/III, 219

1) (amēl)ú-ra-šú šá dul-lu šá a-di 2) qí-it šá (arah)šabāti šatti 7(kám) (m)kur-/raš/ 3) šar bābili(KI) šar mātāti (md)šamaš-iddin 4) apil-šú šá (md)nabû-šum-ukin apil (m)ilu-ba-ni 5) ina na-aš-par-tum šá (m)arad-(d)nabû apil-šú šá 6) (md)nabû-ētir-napšāti(MEŠ) apil (amēl)itinnu 7) ina qātē(II) (amēl)mārē(MEŠ) [.../ 8) šá (m) [.../ 9) apil (m)ilu-ba-ni ma-hir 10) (amēl)mu-kin-nu (md)šamaš-ētir apil-šú <šá> 11) (md)bēl-lē'û apil (amēl)šangf(d)adad 12-15) [.../

## TMHC II/III, 220

1) ú-ra-šú šá šá-da-du šá ka-a-ri 2) šá (ā)iqīšā(šá)-ili ù pa-na-at (iṣ)qašti 3) gab-bi a-na ma-la zitti šá (m)ahu-šú-nu 4) apli-šú šá (m)ba-zu-zu apil (m)na-na-ah-ah-hu 5) šá ul-tu ūmi 1(kám) šá (arah)kisliṃi a-di qí-it 6) (arah)ajari šatti 32(kám) (m)da-ri-a'-uš šarri 7) (md)šamaš-iddin ina qātē(II) (m)ahu-šú-nu 8) ma-hir 9) (amēl)mu-kin-ni (m)ni-qu-du apil-šú šá 10) (md)nabû-šum-ušur apil (m)iddin-(d)pap-sukkal 11) (md)nabû-balāt-su-iqbi apil-šú šá (m)ṭābi-ja 12) apil (m)balātu ṭupšarru (m)itti-(d)nabû-balātu apil-šú šá (m)la-ba-ši 13) apil (md)ea-bēl-ilē(MEŠ) bār-sipa(KI) 14) (arah)kisliṃu ūmu 22(kám) šattu 31(kám) 15) (m)da-ri-a'-uš šar bābili(KI) 16) u mātāti

## TMHC II/III, 221

1) (amēl)ú-ra-šú šá šá-da-du šá ka-a-ri 2) [ultu/ (arah)simāni šatti 30(kám) a-di (arah)arahsamni 3) šatti 32(kám) ma-la zitti šá (m)ahu-šú-nu 4) apli-šú šá (m)ba-zu-zu apil (m)na-na-hu 5) (md)šamaš-iddin apil-šú šá (md)nabû-na-din-ahi 6) apil (m)ilu-ba-ni ina qātē(II) (md)bēl-uballiṭ(iṭ) 7) apil-šú šá (m)ši-rik-ti apil (m)ilu-ba-ni 8) a-na muhhi(hi) (m)ahu-šú-nu ma-hir 9) ù mim-ma pa-na-at qašti gab-bi [.../ 10) 1(en)-ta-a, il-qû(ú) [.../ 11) (amēl)mu-kin-ni (md)nabû-it-tan-nu apil-šú šá [.../ 12) apil (m)nūr-(d)pap-sukkal (md)nabû-bullīṭ-su 13) apil-šú šá (md)nabû-mu-kin-apli apil (m)ilu-ba-ni 14) (m)[(d)nabû/-ahhē(MEŠ)-iddin apil-šú šá (m)ri-mut 15) [apil/ (m)nūr-(d)pap-sukkal (m)lib-lut apil-šú

šá (m)itti-(d)nabû-balātu 16) (m)ilu-ba-ni (amēl)ṭupšar-  
 ru (md)nabû-bul-liṭ-su 17) apil-šú šá (md)nabû-ēṭir-nap-  
 šāti(MEŠ) apil (m)ilu-ba-ni 17) /bár-sipa/(KI) (arah)du'  
 ūzu ūmu 14(kám) 18) /šattu 3/2(kám) (m)da-ri-a-uš 19) šar  
 bābili(KI) šar mātāti

## TMHC II/III, 222

1) (amēl)ú-ra-šú šá-da-/du šá ka-a-ri/ 2) šá (āl)iqīšā(šá)-  
 -ili šá qa- /.../ 3) (amēl)gú-gal bar-sip(KI) /.../  
 4) šá šattu 32(kám) a-na ma-la zitti /šá/ 5) (m)ahu-šú-  
 -nu māri-šú šá (md)nabû-mušētiq-urri /apil/ 6) (m)na-na-  
 -hu šá ultu (arah)kislīmi šatti 33(kám) /.../ 7) šá a-di  
 qī-it, (arah)ajari šatti 34(kám) 8) (md)šamaš-iddin apil-  
 šú šá (md)nabû-it-tan-nu 9) apil (m)ilu-ba-ni ina qa-  
 -tú (md)/bēl-uballit(iṭ)/ 10) apli-šú šá (m)ši-rik-tum  
 apil (md)/ilu-ba-ni/ 11) /a-ṇa/ muhhi (m)ahu-šú-nu ma-hi-  
 -ir 12) /e-lat gittāni/ (MEŠ) mahrūtu(tú) 1(en)-ta-a,  
 /ilqū(u)/ 13) (amēl)mu-kin-nu (md)nabû-ahhē(MEŠ)-iddin  
 apil-šú šá (m)ri-mut 14) apil (m)nūr-(d)pap-sukkal  
 (md)nabû-it-tan-nu apil-šú šá 15) /.../-šú apil (m)nūr-  
 -(d)pap-sukkal (md)nabû- /.../ 16) /.../ apil (amēl)pur-  
 kullu 17) /.../-uballit(iṭ) ṭupšarru māru-šú šá 18) /.../  
 apil (m)ilu-baš-/.../ 19) /bar-sipa(KI) (arah)nisannu  
 ūmu 4(kám) šattu /34/(kám) 20) (m)da-ri-iá-muš /šar bā-  
 bili(KI)/ 21) šar māt/āti/